

GWk YfYf'J Yf_Y\ fgi bZU''Ui Z'5 * %
: Yi Yfk Y\ f' i bX'F Yhhi b[gX]Ybgh'a
9]bgUhn

GWk YfYf'J Yf_Y\ fgi bZU''Ui Z'XYf'5 * %'VY]'?cV'Ybn.'Dc`nY]
i bX'F Yhhi b[g_fÄZhY'a '9]bgUhnž'k Y]hYfY' ðZcfa Uh]cbYb
Zc`[Yb"

Jcb'J Yf_Y\ fgX]fY_h]cb'?cV'Ybn'fcbgk

K]Wk h][Y' ðZcfa Uh]cbYb'ni a 'gWk YfYb
J Yf_Y\ fgi bZU''Ui Z'XYf'5 * %

5a '\$+ "\$, "&\$&('_Ua 'Yg'ib'XYb'ZfØ\Yb'A cf[Ybghi bXYb'ni 'Y]bYa
gWk Yfk]Y[YbXYb'J Yf_Y\ fgi bZU''Ui Z'XYf'5i hcVU\ b'5 * %'8]Y
G]hi Uh]cb'YfY][bYhY'g]Wk i a '\$) . \$) 'I \ f']b': U\ fhf]Wk hi b['GØXYbž
nk]gWYb'XYb'5bgW' i ggghY''Yb'DZU'nZY'X' i bX'@Ui XYfh'8]YgYf
J cfZU''gh'ib]Wk h'bi f'ZØf'X]Y'VYhfc ZYbYb'DYfgcbYb'YfgWØhhYfbXž
gcbXYfb'\Uh'Ui W'5i gk]f_i b[Yb'Ui ZX]Y'J Yf_Y\ fgg]Wk Yf\ Y]h]b
XYf'FY[]cb"

I bZU''i fgUWk Y' i bX'9]bgUhn_fÄZhY

Ni 'XYb'[YbUi Yb'i a ghÄbXYb'XYg'i bZU''g''Y[Yb'XYfnY]h'bcWk
_Y]bY'XYhU]''YfhYb' ðZcfa Uh]cbYb'j cfžXU'X]Y'Dc`nY]i bX'UbXYfY
9]bgUhn_fÄZhYž'XUfi bhYf': Yi Yfk Y\ f' i bX'F Yhhi b[gX]Ybghž'g]Wk 'Ui Z
XYa 'K Y['ni a 'I bZU''cfh'VYz]bXYb''8]YgY' Cf[Ub]gUh]cbYb'g]bX
YbhgWk Y]XYbXž'i a 'gcZcfh][Y'<]ZY'ni ''Y]ghYb' i bX'X]Y'G]Wk Yf\ Y]h
Ui Z'XYf'5i hcVU\ b'k]YXYf\ Yfni ghY''Yb"

8]Y'6YXYi hi b['XYf'J Yf_Y\ fgg]Wk Yf\ Y]h

8]YgY`5fhj cb`J cfZU``k]fZh`k]W`h][Y` : fU[Yb`ni f
J Yf_Y`f`gg]W`X Yf`Y]h`Ui Z``8]Y`5*%]gh`Y]bY`ghUf`_ZfYe`i Ybh]YfhY
5i hcVU`b`ž`i bX`gc`W`X Y`i bZ`A``Y`_`ÖbbYb`[fc»Y`5i gk]f`_i b[Yb`Ui Z
XUg`[YgUa` hY`J Yf_Y`f`gbYhn`UVYb``9g`]gh`k]W`h][ž`XUgg`5i hcZU`fYf
ghYhg`Ui Za` Yf_gUa` `i bX`j`c`fg]W`h][`ZU`fYb`ž`]bgVYgc`bXYfY`Ui Z
GhfYW`Yb`ž`X]Y`VY`_Ub`bh`Z`Øf`c`Y` ; YgW`k]bX][_Y]hYb`g]bX`"

GW` `i ggZc` [Yfi b[`i bX`5i gV`]W`_

5i Z[fi bX`XYf`Ui ZYbXYb`i bhYfgi W`i b[`XYg`i bZU`g`V]hhYh`X]Y
Dc`nY]XUfi a` ž`j`cb`k`Y]hYfYb`DfYggYU`bZfU[Yb`UVni`gY`Yb``9]bY
cZ]n]Y`Y`5VgW` `i`gga`Y`Xi`b[`k`]fX`ni` `Y]bYa`gd`hYfYb`NY]hdi`b`_h
Zc`[Yb``8]Y`Dc`nY]Ui`hcVU`b`ghU]cb`A`YbX][`]gh`i`bhYf`XYf
HY`Y`Zc`bbi`a`a`Yf`\$&*)`&`-`+-`-)`\$`Z`Øf`F`ØW`_ZfU[Yb`YffY]W`VUf``8]Y
J Yf`ÖZYbh]W`i`b[`j`cb`Dc`nY]a`Y`Xi`b[Yb`ž`X]Y`XYf`²`ZZYbh]W`_Y]h
ni`[`Àb[`]W`[Ya`UW`h`k`YfXYb`ž`YfZc`[h`i`bhYf`BYbbi`b[`XYf`E`i`Y`Y`"

⇒XYb`_ca`a`YbXYb`HU[Yb`k`]fX`VYcVUW`hYh`k`YfXYb`a`ØggYb`ž`cV
X]YgYf`J`cfZU``ni` `Y]bYf`j`Yfgh`Af`_hYb`GYbg]V`]g]Yfi`b[`Z`Øf`X]Y
J Yf_Y`f`gg]W`X Yf`Y]h`Z`Ø`f`h`i`bX`k`Y`W`X`Y`A`U»`bU`a`Yb
a`Ö[`]W`X Yfk`Y]gY`Yf[f]ZZYb`k`YfXYb`ž`i`a` `X]Y`5i`hcZU`fYf`VYggYf`ni
gW`ØhnYb`"

8YhU]`g

6Ygi W`X Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U["XY